**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

**Band:** 11 (1885)

**Heft:** 9

**Rubrik:** Briefkasten der Redaktion

**Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

**Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

**Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 15.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch**

## Erklärung von Fremdwörtern.

**Frage**: Warum heißt der Insolvente auch Kridarius?

**Antwort**: Weil man seine Schulden mit Kreide in's Kamin schreibt.

**Frage**: Was ist eine Defraudation?

**Antwort**: Wenn Einer sich heimlich von der Frau wegschleicht und nach Amerika reist.

**Frage**: Was ist ein Konflikt?

**Antwort**: Wenn der jüdische Polytechnikumsprofessor Cohn immer giftig an der Schweiz herumflickt.

**Frage**: Was ist ein Mobile perpetuum?

**Antwort**: Wenn nach Verwerfung der Verfassungsrevision der Arme im Kanton Bern mit seinen Möbeln immer von einer Gemeinde in die andere geschoben wird.

**Frage**: Was ist Terminologie?

**Antwort**: Wenn man auf den Termin zu zahlen versprochen hat und dann Alles erlogen ist.

**Frage**: Was ist ein Conto-Corrent?

**Antwort**: Wenn Einer aus der Rechnung läuft.

**Frage**: Was ist eine Assignation oder Anweisung?

**Antwort**: Wenn der Bismarck den Abgeordneten das Lederzeug anstreicht.

## An der Volksversammlung.

**Peter**: Es ist doch schad, daß 's der Brunner und der Dürrematt nit z'sämme chönne.

**Uli**: Wieso de?

**Peter**: En Brunne schickte sich doch uf ene dürri Matte.

**Uli**: Aber de würd' de Allsz'sämme nume z'fest is Chrut schieße.

## Aus den Statuten einer Hagelversicherungsgesellschaft.

§ 1. Die unterzeichnete Gesellschaft nimmt Versicherungen gegen Hagelschaden auf.

§ 2. Es können nur solche Grundstücke in die Versicherung aufgenommen werden, die sich in Gegenden befinden, welche nicht vom Hagelwetter heimgesucht werden.

**Ruedi**: Da im Anzeiger ist es „anderthalbschläfigs Bett" usg'schriebe. Das chömmt mer fast lächerlich vor.

**Seppli**: Das wär de grad für mi und den Großätti.

**Ruedi**: Du bist en Göhli! Wieso de?

**Seppli**: Hen, er seit ja geng, er sig nume na en halbe Möntsch.

## Briefkasten der Redaktion.

**H. J. i. N.** Jene Mähre ist uns allerdings zu Ohren gekommen und bei einer Anfrage dürfte wohl deutlich genug geantwortet werden, daß auch die Polizei, so lange sie in Uniform steckt, nicht politischer Büttel sein darf und zum allerwenigsten macht es sich gut, wenn dieselbe in öffentlichen Wirthschaften mißbeliebige Blätter zerreißt. Stehen Ihnen Thatsachen zu Diensten, so gehen Sie doch den gewiesenen Weg. — **Igs.** Wir sind Ihrem Entwurf zuvorgekommen und in einer Weise, welche Sie gewiß befriedigt hat. Die heutige Mahnung dürfte auch noch etwas mitwirken. — **S. J. in M.** Nein, Angra Pequena ist ja deutsch und hat für England nur einen etwas spanischen Accent. — **H. H. i. M.** Wir hoffen aufrichtig, daß dem Manni geholfen werde. — **Spatz.** Das Festchen steht noch etwas zu weit in der Ferne; das Nähere böte humoristische Ausblicke genug. — **O. O.** Solche Gedichte geben uns zu Dutzenden ein; es ist schade für das Porto. — **J. Z. i. A.** Ein Politiker kann oft unberechenbar sein, aber gemein werden soll er nie. — **Fink.** Die Zeilenzahl wäre uns lieber gewesen; wir werden nachschlagen und ausschreiben lassen. — **H. K. i. D.** „Eine tüchtige Magd, welche auch mit Rindviehy umzugehen weiß, findet eine Herrschaft." — **Jobs.** Besten Dank und Gruß. — **P. i. Z.** Daß wir die Pauke nun auch noch in unser Wappenschild aufnehmen sollen, wäre doch zu viel verlangt. — **G. J. i. R.** Das sind solche Zunftmunneli, von denen Sie nichts Besseres erwarten können. — **Roland.** Lieber Hunde, als Katzen; ein paar schneidige Gegner sind diesen Hinterrückslern und Händedrücklern zehn Mal vorzuziehen. — **Jobs.** Besten Dank und Gruß. — **D. i. Ment.** Schönstes Frühlingswetter hier; hoffentlich dort ebenfalls. Aus dem ganzen interessirten Kreise freundliche Grüße, insbesondere von der kleinen Angora. — **W. i. Paris.** Demnächst brieflich. — **Cassel.** Das war, so viel wir ausfindig machen konnten, im September 1878. — **N. N.** Ja, wenn sich die Witze nicht mit Persönlichkeiten beschäftigen. — **R. F.** „Knallerbsen, oder du sollst und mußst lachen," heißt der markt'schreierische Titel. — **Professor.** So viel wir wissen, früher in Yarmouth und jetzt in Christiania; durch den dortigen Schweizerkonsul erfahren Sie die Adresse schon. — **Verschiedenen: Anonymes wird nicht angenommen.**


Telephon 898 **3 Centralhof 3** Telephon 898

**Dépôt in- und ausländischer Biere**

in Flaschen und Originalgebinden

**G. KIESSLING & Co., Zürich.**

**Prima Salon-Exportbier** aus der altberühmten, renommirten königl. bayer. Staatsbrauerei **Kloster Fürstenfeld** (München).
**Hochfeines bayer. Exportbier** aus der Aktienbrauerei **„Schwaige"** (München).
**Exquisites böhmisches Tafel-Exportbier**, vorzüglicher Geschmack, reinste Qualität,
**Ausgezeichnetes Haldengutbier**, nach bayer. System gebraut,
aus der bekannten **Brauerei Haldengut**, Winterthur, Ernst & Schöllhorn.

Ferner:
**Brillantes Bavaria-Bier**, wohlschmeckend, mit feinstem Aroma, aus der Brauerei **Bavaria**, St. Gallen.

**Sämmtliche Biere sind chemisch untersucht** und von ärztlichen Autoritäten empfohlen.

Die **inländischen Biere** werden von uns zu **Originalpreisen** abgegeben. Bestellungen werden pünktlich in's Haus geliefert.

Hochachtungsvoll

*G. Kiessling & Co.,*
*Centralhof 3.*

(N. 42)1

**Chocolat Sprüngli**
**ZÜRICH** (Bl. 25)

**Rosenbalsam**
von **H. Spillmann** in **Enge** bei **Zürich.**

Von Aerzten wie von Privaten hochgeschätzte Salbe gegen Brand-, Stich- und Schnittwunden, Quetschungen, Verstauchungen, Umläufe, Karfunkel, Gesichtsrose, wunde Füsse (von Fussschweiss), **Frostbeulen, Gefrörne, aufgesprungene Hände, Hecker, Schrunden,** Salzfluss, Insektenstiche, Bisse, Wundliegen, Wolf, Frattsein, rheumatische Leiden etc. Preis per Schächtelchen 60 Cts. (N. 37)6

Zürich **RESTAURATION TONHALLE** Zürich
**Palmengarten — Terrasse**
**Déjeuners, Dîners, Soupers**
à part à prix fixes.
***Restauration à la carte zu jeder beliebigen Stunde.***
**Reine Landweine — Feine Flaschenweine.**
**Offenes Münchener und Solothurner Bier, Flaschenbier.**
**BILLARDS.**
Vorzügliche Bedienung, zivile Preise.
Täglich Concerte der Tonhallekapelle.
(N. 39)26 ***Camille Weiss,***
vormals Restaurateur im Palmengarten in Frankfurt a. M.

**Advokaturbureau**
**von Gottfried Wolf (alt Polizeihauptmann),**
**Löwenstrasse 57 (in der Nähe des Bahnhofes, oberhalb Hôtel Habis),**
**ZÜRICH.**

Verlag von **Hermann Costenoble** in **Jena.**

**Für den Selbstunterricht!**

***Die Steno-Tachygraphie.***
**Erfinder Aug. Lehmann.**
Ausführliche Anleitung,
diese neue, einfach aufgebaute, praktisch bewährte **Geschwindschrift**
**brieflich ohne Lehrer in 5 Lektionen leicht und gründlich zu erlernen.**
*In fünf Briefen mit 20 stenographischen Tafeln*
von **Paul Ehrenberg**, Lehrer.
Mit Vorwort des Erfinders Aug. Lehmann.
**Preis für alle fünf Briefe M. 2,75.** N. 1 (R. M.)